

## فونغيتريم مسحوق

المواد الفعالة وتركيزها في وحدة جرعة:

Zinc Undecylenate 20%

Undecylenic Acid 2%

لقائمة المواد الغير فعالة في المستحضر انظر الفقرة 6 - "معلومات اضافية".

اقرأ النشرة بتمعن حتى نهايتها قبل استعمالك الدواء: تحوي هذه النشرة معلومات موجزة عن الدواء. اذا كانت لديك اسئلة اخرى، توجه الى الطبيب او الصيدلي.

هذا الدواء غير مخصص عادة للولاد والرضع دون سن سنتين الا في حالة وجود تعليمات من الطبيب بذلك وتحت اشرافه. عليك استعمال الدواء بالطريقة الصحيحة.

استشر الصيدلي اذا كنت بحاجة لمعلومات اخرى. يجب عليك التوجه الى الطبيب اذا تفاقم وضعك الصحي او اذا لم تتحسن بعد 4 اسابيع.

### 1. لماذا هذا الدواء؟

فونغيتريم معد لمنع ومعالجة التلوثات التي تسببها فطور على سطح الجلد، وخاصة بين اصابع وعقب القدم (Athlete's Foot).

المجموعة العلاجية: مضاد للفطريات.

### 2. قبل استعمال الدواء:

يُمنع استعمال الدواء اذا:

- اذا كانت هناك حساسية للمواد الفعالة او لاي مركب من المركبات الاخرى التي يحويها الدواء.
- الجلد مصاب.

### تحذيرات خاصة تخص استعمال الدواء:

يجب ابلاغ الطبيب عن اي حساسية لديك لطعام او عقاقير قبل استعمالك للدواء.

• احذر من تماس الدواء للعينين ومن استنشاق المادة.

قبل العلاج بفونغيتريم ابلغ الطبيب اذا:

• اذا كنت تعاني او عانيت في الماضي من خلل في وظيفة الأوعية الدموية.

• اذا كنت تعاني من السكري.

اذا كنت تتناول او اذا تناولت مؤخرًا ادوية اخرى بما في ذلك ادوية بدون وصفة ومكملات الغذاء، اخبر بذلك الطبيب او الصيدلي. خاصة يجب ابلاغ

الطبيب او الصيدلي اذا كنت تستعمل مستحضرًا آخر لعلاج موضعي على نفس المنطقة في الجلد.

الحمل والرضاعة:

اذا كنت حاملا أو مرضعة فيجب استشارة الطبيب او الصيدلي قبل الاستعمال، وذلك لانه لا تتوفر معلومات بخصوص سلامة الاستعمال في فترة الرضاعة او الحمل.

### 3. كيف تستعمل الدواء؟

عليك التأكد من الطبيب او الصيدلي اذا لم تكن متأكدًا بالنسبة لطريقة الاستعمال.

الجرعة الموصى بها هي: مرتان في اليوم للاستعمال بين اصابع القدم، في الجوارب وفي الاحذية. قبل الاستعمال يجب تنظيف المنطقة المصابة وما حولها وتجفيفها جيدًا.

يجب الاستمرار بتطبيق العلاج على القدمين حتى بعد الشفاء لمدة اسبوعين وذلك لمنع تجدد ظهور التلوث الفطري. كما يمكن استعمال المسحوق كوسيلة مانعة في الشتاء.

في حالة التلوث الفطري، على المريض الحفاظ على الظروف الصحية المناسبة مثل الاستحمام مرة واحدة في اليوم على الاقل بموازاة العلاج بالمستحضر.

هذا الدواء غير مخصص عادة للولاد والرضع دون سن سنتين الا في حالة وجود تعليمات من الطبيب بذلك وتحت اشرافه. يجب التوجه للطبيب اذا لم يحدث تحسن في

حالتك خلال 4 اسابيع.

يُمنع تجاوز الجرعة الموصى بها.

يُمنع البلع، لاستعمال خارجي فقط.

هذا الدواء غير فعال في استخدامه على فروة الرأس أو الأظافر.

اذا تناولت جرعة زائدة او اذا تناول ولد خطأ من الدواء:

• توجه للطبيب فوراً او لغرفة الطوارئ في المستشفى واحضر عبوة الدواء معك.

• قد يؤدي ابتلاع المستحضر للاعراض التالية: غثيان، تقيؤ واضطرابات اخرى في الجهاز الهضمي.

• يُمنع التسبب بالتقيؤ بدون تعليمات واضحة من الطبيب.

كيف تستطيع ان تساهم في نجاح العلاج؟

تساعد الرطوبة على نمو الفطريات، لذا يجب المحافظة على جفاف المنطقة المصابة.

يجب غسل المنطقة المعالجة قبل كل استعمال للمسحوق.

اذا كان العلاج بالقدمين: يجب الحرص على غسلهما وتجفيفهما جيداً خاصة بين الاصابع. ومن المرغوب به استعمال الجوارب القطنية والامتناع عن لبس الجوارب

الصوفية أو المصنوعة من المواد الاصطناعية ومن المفضل تغييرها عدة مرات في اليوم (حسب كمية التعرق).

هذا ومن الموصى به لبس الصنادل بدون جوارب في الفصول الملائمة.

لا تتناول الدواء في الظلام! يجب تشخيص طابع الدواء والتأكد من المقادير الدوائية في كل مرة تتناول فيها دواء. ضع النظارات الطبية اذا لزم الأمر ذلك.

اذا كانت لديك اسئلة اخرى تتعلق باستعمال الدواء، فاستشر الطبيب او الصيدلي.

### 4. الاعراض جانبية:

كما هو الحال بالنسبة لكل دواء، استعمال فونغيتريم قد يؤدي لاعراض جانبية لدى بعض المستخدمين. لا تخف عند قراءة تلك للاعراض الجانبية. فقد لا تتعرض لاي منها.

يجب التوجه للطبيب اذا ظهرت الاعراض التالية:

تهيج موضعي، التهاب أو طفح جلدي.

إذا ظهر عرض جانبي، اذا تفاقم احد الاعراض الجانبية، أو إذا كنت تعاني من آثار

جانبية غير المذكورة في النشرة، فعليك استشارة الطبيب.

الإبلاغ عن أعراض جانبية:

يمكن إبلاغ وزارة الصحة عن أعراض جانبية بواسطة الضغط على الرابط: "إبلاغ عن أعراض جانبية بسبب علاج دوائي" الموجود في الصفحة الرئيسية لموقع وزارة

الصحة (www.health.gov.il) الذي يصلك باستمرار للتبليغ عن أعراض جانبية.

### 5. كيف تخزن الدواء؟

• امنع التسمم! يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء آخر في مكان مغلق بعيداً عن متناول ايدي الاطفال و/او الرضع وهكذا تمنع التسمم. لا تتسبب بالتقيؤ بدون تعليمات واضحة من الطبيب.

• يُمنع استعمال الدواء بعد انقضاء الصلاحية (Exp. date) الظاهر على ظهر العبوة/الرقعة. تاريخ انقضاء الصلاحية يُظهر اليوم الاخير لنفس الشهر.

• قم باغلاق العبوة جيداً وامنع دخول هواء ورطوبة اليها.

• يجب حفظ الدواء في مكان بارد وجاف، تحت درجة حرارة 25°C.

### 6. معلومات اخرى:

بالاضافة الى المواد الفعالة يحتوي هذا الدواء كذلك على:

Talc, Colloidal silicon Dioxide, Terpineol

كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة:

عبوة بلاستيكية تحوي 80 غرام مسحوق باللون الابيض وذو رائحة تربينيول.

المنتج وصاحب الامتياز: ريكح للصناعة الدوائية م.ض.

شارع هاميلدا 30، حولون، اسرائيل.

لِصالح: تريما شركة تجارية (1961) م.ض.، معباروت 4023000 اسرائيل.

فحصت هذه النشرة وصودقت بواسطة وزارة الصحة في 06/2017

رقم تسجيل هذا الدواء في قائمة الأدوية في وزارة الصحة: 00-35250-59-158

من أجل التخفيف وتسهيل القراءة، كتبت هذه النشرة بصيغة المذكور. بالرغم من ذلك، هذا الدواء مخصص للجنسين.